



## Sul web per invitare i cinesi

L'Azienda di soggiorno e turismo di Ravello sbarca in Cina. Dopo l'Educational tour dello scorso 17 maggio che ha portato tra Villa Rufolo e Villa Cimbrone dodici tra i maggiori tour operators dell'Impero del Dragone, è la volta dei nostri operatori di raggiungere direttamente sul posto i potenziali turisti. Grazie all'accordo con

la società Resource Valley Imc Co., l'Ente guidato dall'amministratore Mario De Miranda è il primo in Italia a costituire "un'antenna" a Shanghai dedicata agli albergatori ravellesi (già forti dei risultati ottenuti il 17 maggio), per continuare e rafforzare il percorso di scambio di informazioni e di promozione. Ravello, insomma, guarda sempre di più verso Oriente: e si prepara ad ospitare i nuovi visitatori, imparando la loro lingua. Prossimamente, il sito dell'Azienda di soggiorno e turismo (www.ravellotime.it) sarà disponibile anche in cinese.

The Public Tourist Organisation of Ravello lands in China. After the Educational tour, of May 17th, that has seen twelve of the most important tour operators of the Dragon Empire visit Ravello, it is the time for our operators to find potential tourists directly on location. Thanks to the agreement with the company Resource Valley Imc, the Institution directed by Mario De Miranda is the first in Italy to build an "antenna" in Shanghai dedicated to the Ravello hotel owners (after the good results of May 17th) to continue and strengthen the process of exchanging information and promotion. Ravello looks always more towards East: and prepares to host the new visitors by learning their language. Very soon, the web site of the Public Tourist Organisation (www.ravellotime.it) will be available also in Chinese.



arte

Quella tavolozza  
chiamata Costiera

A palette  
callede Amalfi

► pag 2-3



agenda &  
appuntamenti

ravello festival

FINO AL 10 SETTEMBRE

VILLA RUFOLLO ORE 10,00-13,00;16,00-21,00

**BIANCO E NERO A COLORI**

Mostra fotografica  
di Oliviero Toscani

15 LUGLIO

VENERDÌ - VILLA RUFOLLO ORE 20,15

Orchestra Sinfonica  
nazionale di Lituania

16 LUGLIO

SABATO - VILLA RUFOLLO ORE 20,15

Orchestra Sinfonica  
nazionale di Lituania

Opera in...  
contrasto



Azienda di Soggiorno  
e Turismo di Ravello  
in collaborazione con  
Ravello Festival

DOMENICA 17 LUGLIO  
VILLA RUFOLLO ORE 121,00

**LA SERVA PADRONA, IL SERVO PADRONE**

Due intermezzi comici in un'unica serata

Oggi in allegato

speciale

Ravello*time*

RAVELLOFESTIVAL

Ravello  
Festival  
2005

1° luglio  
18 settembre

musica sinfonica  
cinemusic  
tendenze  
arti visive

passeggiate musicali  
musica da camera  
formazione  
eventi speciali

Nelle foto  
in alto,  
l'ammini-  
stratore  
dell'Azienda  
di Soggiorno,  
Mario  
de Miranda,  
nel corso  
dell'incontro  
con i tour  
operator  
cinesi  
lo scorso  
17 maggio



**I**l tratto di costa che va da Positano a Vietri offre uno degli scenari più suggestivi al mondo. In questo luogo rinomato per la luminosità e l'intensità dei suoi colori, vertiginosi strapiombi sul mare si alternano a vallate da cui spuntano campanili di chiese; la nudità e la ruvidezza delle rocce contrastano le verdi e ondulatorie linee formate dai vigneti; i piccoli borghi medievali, che sembrano nidi poggiati su pizzi di montagna, sovrastano villaggi immersi tra spiagge, calette e grotte naturali.

Per questi motivi la Costiera è stata un irresistibile richiamo per i pittori della stagione romantica. In particolare, uno dei luoghi prediletti dagli artisti sembra essere proprio Ravello. La cittadina ha ispirato Maurits Cornelis Escher, William Turner, John Ruskin, Karl Blechen, Ludwig Richter e Carl Gustav Carus. Le prime rilevanti visite si registrano a cavallo tra la fine del Settecento e gli inizi dell'Ottocento, quando gli artisti del vecchio continente giungevano in Costiera per ammirare la spettacolare natura selvaggia e forte insieme con il fascino delle architetture moresche delle città. William Turner è a Ravello

nel 1819. Esegue molti schizzi, ritrae le migliori vedute amalfitane e diverse scene di vita quotidiana. Tali disegni sono oggi esposti nelle sale della Tate Gallery di Londra.

Di John Ruskin, invece, resta una testimonianza scritta. Nei suoi diari l'artista descrive nei minimi particolari il paesaggio ammirato in Italia. Le pagine dedicate a Ravello racchiudono il resoconto del tragitto percorso a dorso di mulo, attraverso il valico di Chiunzi.

Vale la pena di rileggere questo passo: "Partito da Pagani con asini su un sentiero tortuoso, nel momento in cui attraversammo il vali-

co, il vento freddo e l'arduo sentiero - una vera scalata svizzera - si mutarono in aria tiepida, sole caldo, e sentiero soffice di terra rossa, serpeggiante lentamente lungo un'ampia valle, che diventa tuttavia gradualmente più estesa".

Un'abitudine propria dei pittori era compiere lunghe ed estenuanti escursioni alla scoperta di particolari da ritrarre sulla tela. Leggiamo in proposito un altro celebre artista, Karl Blechen, giunto a Ravello nel 1828: "Ci fermammo otto giorni, disegnammo diversi aspetti della valle e facemmo un'escursione a piedi sulle montagne verso Ravello", dove pure, continua Blechen, furono impugnati carta e matita.

## Escher e gli altri che dipinsero la Costiera

Ma c'è un nome la cui storia è legata, in modo

collezione, rappresenta in ogni modo il preludio alla stagione delle "metamorfosi", vero e proprio capolavoro del maestro olandese.

Il viaggio in Costiera ha rappresentato una tappa fondamentale per l'itinerario artistico di Escher.

E Ravello gli ha dedicato, nel 1998, nel centenario della nascita, una mostra con cinquanta tra i suoi più celebri dipinti.

Un'ultima curiosità: Maurits Cornelis Escher a Ravello ha trovato non solo l'ispirazione, ma anche l'amore. Nel 1923, infatti, il pittore conobbe nel giardino dell'hotel Toro la futura moglie Jetta Umker (anch'ella pittrice), con la quale si sarebbe sposato, un anno dopo, a Viareggio.

### agenda & appuntamenti

#### ravello festival

#### arti visive

**FINO AL 10 SETTEMBRE**

VILLA RUFOLO ORE 10,00-13,00; 16,00-21,00

#### BIANCO E NERO A COLORI

Mostra fotografica di Oliviero Toscani

Organizzata con la Soprintendenza per i Beni Architettonici e per il Paesaggio, per il Patrimonio storico, artistico e etnoantropologico di Salerno e Avellino  
Biglietto d'ingresso alla Villa



#### arti visive

**FINO AL 7 SETTEMBRE**

VILLA RUFOLO ORE 9,00 - 21,00

#### GUERRA E PACE

Mostra fotografica di Don Mc Cullin

Biglietto d'ingresso alla Villa

**FINO AL 31 AGOSTO**

VILLA RUFOLO ORE 9,00 - 21,00

#### INVISIBILIA Due sculture di Marino Marini e

Mirko Basaldella dalla collezione della Farnesina

Biglietto d'ingresso alla Villa

#### musica sinfonica

**15 LUGLIO**

VENERDÌ - VILLA RUFOLO ORE 20,15

Orchestra Sinfonica nazionale di Lituania  
direttore: KRZYSZTOF PENDERECKI

FELIX MENDELSSOHN BARTHOLDY: Sinfonia n.3 in La minore,  
op. 56 "Scozzese"

KRZYSZTOF PENDERECKI: Sinfonietta per archi

PETR IL'IC CAJKOVSKIJ: Sinfonia n.5 in Mi minore, op. 64

Tribuna centrale 50 euro, Tribuna laterale 35 euro, Giardini 20 euro



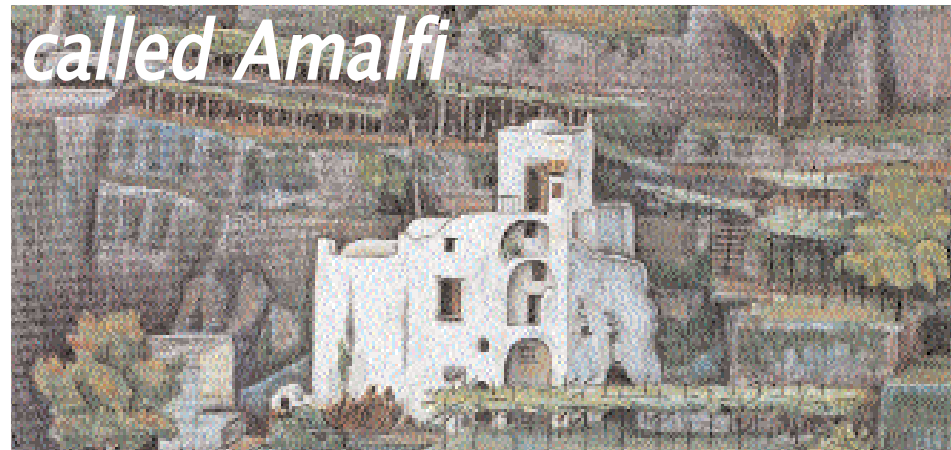
A lato, l'arpa dell'Orchestra Sinfonica Nazionale di Lituania, protagonista a Ravello venerdì 15 e sabato 16 luglio per un doppio appuntamento da non perdere

# A palette called Amalfi

The stretch of Coast that goes from Positano to Vietri offers one of the most suggestive sceneries of the world. In this location known for its luminosity and intensity of colours, vertiginous cliffs jutting out over the sea alternate with valleys in which church's bell towers appear; the bareness and roughness of the rocks contrast with the green and curvy lines formed by vineyards; the small medieval burgs, resembling nests laying on the top of the mountains, overlook villages submerged between beeches, coves, and natural grottos.

For these reasons the Coast is an irresistible attraction for the Romantic painters. In particular, one of the artists' most beloved places happens to be Ravello. The small town brought inspiration to Maurits Cornelis Escher, William Turner, John Ruskin, Karl Blechen, Ludwig Richter, and Carl Gustav Carus. The first significant visits date back to the period between the end of the Eighteenth century and the beginning of the Nineteenth century, when the artists of the Old Continent came to the Coast to admire its spectacular and savage nature together with the fascination of the town's Moorish architectures. William Turner reaches Ravello in 1819.

He draws many sketches, he depicts the best Amalfi views and several scenes



of everyday life. These drawings are today exhibited in the rooms of the Tate gallery, London. Instead, we have a written testimony of John Ruskin.

In his diaries the artist describes in great detail the landscape he admired in Italy.

The pages dedicated to Ravello include the account of the journey covered on horse back through the Chiunzi pass. It is noteworthy to reread this passage: "Departed from Paganì with donkeys on a tortuous path, the moment in which we crossed the pass, the cold wind and the arduous path - a real Swiss climb - turned into mild air, warm sun, and a soft path of red earth, slowly winding through a large valley, that becomes gradually more extended". A habit typi-

cal of the artists was to take long exhausting excursions to discover details to portray on the canvas. Let's read on the same subject in another famous artist, Karl Blechen, arrived in Ravello in 1828: "We stopped for eight days, we drew several aspects of the valley and we took an excursion on foot on the mountains towards Ravello" where, he continues, we seized paper and pencils.

But there is a name whose history is tied to Ravello in a special way: Maurits Cornelis Escher. The first time on the Coast dates back to 1923, period in which Escher started a study of the enchanting landscape, dedicating particularly to the discovery of the rich and lush flora.

Between the Thirties and Forties the Dutch painter is again in Ravello during a

moment of fortunate and intense artistic production. The lithographs "Atrani", "San Giovanni", and "Lion of Ravello's fountain" express in the best way the complex tridimensionality of space which is at the basis of Escher's very personal style. This collection, represents in any case the prelude to the season of the "metamorphosis", real masterwork of the Dutch painter.

And in 1998, Ravello dedicated to him, in occasion of the centenary of his birth, a exhibit with fifty of his most famous works. A last curiosity: Maurits Cornelis Escher found in Ravello not only inspiration but also love. In 1923, the painter met in the garden of the hotel Toro his future wife Jetta Umker (also a painter), that he married a year later in Viareggio.

## agenda & appuntamenti

### ravello festival

#### musica sinfonica

16 LUGLIO

HOTEL RUFOLLO ORE 12



Incontro con il compositore  
e direttore d'orchestra Krzysztof Penderecki

Ingresso libero

### prossimi eventi

### next events

Azienda di Soggiorno  
e Turismo di Ravello  
in collaborazione con  
il Ravello Festival 2005

Opera in...  
contrasto

Domenica 17 luglio, Villa Rufolo, ore 21.00

Opera in...Contrasto

La serva padrona - Il servo padrone

Due intermezzi comici in un'unica serata

La serva padrona (1733) musica

di Giovanni Battista Pergolesi

Il servo padrone (2000) musica di Aldo Tarabella

Ensemble Opera Bazar Direttore: Shunsaku Tsutsumi

Regista: Aldo Tarabella

A cura dell'Azienda di Soggiorno e Turismo di Ravello

Direzione artistica: Carlo Torlontano

Ingresso ad inviti



#### musica sinfonica

16 LUGLIO

SABATO - VILLA RUFOLLO ORE 20,15

Orchestra Sinfonica nazionale di Lituania  
direttore: KRZYSZTOF PENDERECKI

FRANZ SCHUBERT: Sinfonia n.5 in SI bemolle maggiore, D. 485

KRZYSZTOF PENDERECKI: Threnos per le vittime di Hiroshima, per 52  
strumenti ad arco

ANTONIN DVORÁK: Sinfonia n.9 in Mi minore op. 95, "Dal nuovo mondo"

Tribuna centrale 50 euro, Tribuna laterale 35 euro, Giardini 20 euro

### chiesa

### LE MESSE

DUOMO

ORE 8,00 - 10,30  
19,30 (festivi)  
ORE 19,30 (feriali)

CHIESA SAN FRANCESCO

ORE 12,00 (festivi)  
ORE 18,30 (feriali)



## servizi

**Azienda autonoma di soggiorno e turismo - Information bureau**  
via Roma 18bis - ph 089857096  
fax 089 857977

**Farmacie**  
Farmacia Russo- Piazza Duomo ph 089 857189  
Farmacia San Lorenzo  
Scala, P.zza Municipio, 15  
ph 089 857322

**Carabinieri**  
Via Roma, 1 - ph 089 857150

**Polizia Stradale**  
Numero Nazionale - tel. 113

**Polizia Municipale**  
P.zza Fontana - ph 089 857498

**Municipio**  
Via S. Giovanni del Toro, 1 -  
ph 089 857122

**Banche**  
Banca della Campania  
Via Roma, 15 - ph 089 857872

Monte dei Paschi di Siena  
P.zza Duomo, 6 - ph 089 857120

**Poste**  
Via G. Boccaccio 18  
ph 0898586611

**Presidio Ospedaliero**  
loc. Castiglione, via Civita 40

**118**

- Emergenza
- Primo soccorso
- Camera Iperbarica
- Pronto soccorso
- Farmacia
- Veterinaria
- Pronto soccorso

## trasporti

**Taxi p. Duomo** ph 089858000  
**Partheggio** ovest p. Duomo  
**Bus stop** via Boccaccio  
**Bus stop** loc. Gradillo

## ristoranti

**Al ristorante del Moro**  
Via della Repubblica, 8  
ph 089 857222

**Marmorata**  
Via Bizantina, 3  
(loc. Marmorata)  
ph 089 857777

**Bonadies**  
Piazza Fontana  
Moresca, 5  
ph 089 857918

**Palazzo della Marra**  
Via della Marra, 7  
ph 089 858302

**Rossellinis**  
Via S. Giovanni  
del Toro, 58  
ph 089 818181

**Palazzo della Marra**  
Via Santa Chiara, 26  
ph 089 857459

**Villa Eva**  
Via Santa Chiara, 2  
ph 089 857255

**Villa Maria**  
Via Santa Chiara, 2  
ph 089 857255

**Rufolo**  
Via S. Francesco, 1  
ph 089 857133

**Salvatore**  
Via dei Rufolo, 3  
ph 089 857947

**Rufolo**  
Via della Repubblica, 2  
ph 089 857226

**Cumpà Cosimo**  
Via Roma, 44  
ph 089 857156

**Garden**  
Via Boccaccio, 4  
ph 089 857226

RavelloTime è un quotidiano telematico edito dall'Azienda di soggiorno e turismo di Ravello. Autorizzazione del Tribunale di Salerno, n. 28 del 2004. Direttore responsabile: Paolo Popoli

**Studio Dama**  
via Boccaccio 19  
ph 089858390

**Wagner Tours**  
via Ss. Trinità 4  
ph 089858416

**Ravello Turismo**  
via S. Giovanni del Toro  
ph 089858086

**Amato Stefania**  
Via Roma, 54  
ph 089 857169  
[www.hotelgraal.it](http://www.hotelgraal.it)

**Amorelli Paola**  
Via Loggetta, 25  
ph 081 426876

**Antica Porta**  
Via Roma  
ph 089 463525

**Cappotto Giuseppe**  
Via Loggetta, 13  
ph 089 873344

**Civale Claudia**  
Via Civita, 19  
ph 089 871972

**Di Lieto Mariarosaria**  
Via Lacco, 50  
ph 089 8736082

**Esposito Francesco**  
Via San Trifone  
ph 089 857321

**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Casarella**  
Via dei Fusco, 13  
ph 089 857298

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082

**Lucibello Mosè**  
Via Roma ph 089 857076

**Ruocco Cristina**  
Via Monte Brusara  
ph 089 858017

**Sorrentino Pasquale**  
Via della Repubblica, 9  
ph 089 858576

**Villa Rosa**  
Via Valle del Dragone  
ph 348 3196669

**Punta Civita**  
Via Civita, 3  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La Principessa**  
Via S. G. del Toro, 11  
ph 089 857107

**Monte Brusara**  
Via Monte Brusara  
ph 089 857467

**Bed & Breakfast**  
**Il Giardino dei Limoni**  
Via Casanova, 3  
ph 089 858168

**La Rosa dei Venti**  
Via Carusiello, 27  
(loc. Castiglione)  
ph 089 871518

**Residence - Agriturismo**  
**Residence Le Villette**

**La quiete**  
Via San Martino  
ph 089 8736082